

LE CANADA

RELIGION ET PATRIE

ABONNEMENT

Par année... \$2.00
Par six mois... 1.50
Par quatre mois... 1.00

Administration et Rédaction, 524, Rue St-Jacques.

ANNONCES

Première insertion, par ligne... 30.00
Tous les jours... 6.00
Trois fois par semaine... 6.00

LE CANADA

Ottawa, 5 Août 1887

RENFREW-SUD

Le gouvernement fédéral vient de remporter une nouvelle victoire dans Ontario. M. Ferguson, conservateur, a été élu mardi à Renfrew Sud par une majorité de près de 136 voix sur M. Duncan McIntyre, l'ex-vice président du C. P. R.

Cette victoire est un gain conservateur, car aux dernières élections fédérales, M. Campbell, libéral, avait été élu par 66 voix contre l'élu d'aujourd'hui.

En posant la candidature de M. McIntyre et en conduisant la campagne en sa faveur les libéraux ont fait sonner bien haut les écus du candidat de l'opposition et toutes les vieilles rengaines contre Sir John et ses collègues ont été rééditées, mais sans succès.

Les dépêches nous apprennent qu'il y a eu de grandes réjouissances mardi soir dans le comté de Renfrew à l'occasion de cette victoire conservatrice. Cette nouvelle a aussi été accueillie avec plaisir dans la province de Québec et a eu l'effet de ralentir la joie des libéraux qui viennent de remporter l'élection de Laprairie.

Dans l'enivrement du triomphe, ils ne parlaient plus que de conquêtes et rêvaient d'asservir tout le Canada à leur joug.

La défaite de M. McIntyre à Renfrew va avoir pour effet de le désespérer et de le calmer.

Voici le tableau complet des majorités respectives des deux candidats.

Table with columns: Candidate, Liberal (lib.), Conservative (cons.), Total. Lists results for Renfrew, Whitelake, Sand Point, McNab, Horton, Hagarty, Eganville, Admaston (village), Admaston Harveys, Bagot et Blythfield, Brudenel, Mansfield, Sebastopol, Shamrock, Bringham, Scotch Bash, Sherwood et Jones, Raglan et Radcliff, Arnprior.

COUPS DE GRAYON

Sir John A. Macdonald, Sir Hector Langevin, sir A. P. Caron, et les honorables MM. Carling, et Foster étaient présents au conseil des ministres qui a eu lieu à Dalhousie. Le principal sujet de discussion a été la question des pêcheries.

L'un des rédacteurs de la Minerne Aimé Géhnas, est atteint d'une maladie grave qui l'obligera de prendre un repos absolu pendant plusieurs semaines. Nous faisons des vœux pour son rétablissement.

Le département de la marine a pris un nouveau système pour le paiement des comptes.

Au lieu de distribuer l'argent à une foule d'agents, tous les comptes sont portés au département, certifiés par l'argent et vérifiés, puis les chèques sont envoyés directement aux réclamants. Le nouveau système

nécessite un surcroît de travail, mais il donne infiniment plus de satisfaction que l'ancien.

A GRENVILLE

Mercredi étant jour de fête civile, par conséquent congé général, les citoyens de la capitale n'avaient que l'embarras du choix pour aller en excursion aux alentours de la ville et dans des pique-niques organisés pour ce jour-là spécialement.

Sur la bienveillante invitation du capitaine Bowie, du vapeur Empress, nous prenions passage dès les sept heures du matin en route pour une excursion à Grenville, qui est le terminus de la ligne régulière que tient le splendide et coquet vapeur Empress.

Une foule innombrable se presse sur le bateau, tandis qu'un corps de musique fait résonner l'air de joyeuses symphonies; c'est le corps de musique maçonnique qui accompagne l'excursion à Bessener Grove des "Sons of England."

Le premier endroit où le bateau fait escale est East Templeton, puis quelques instants ensuite il touche au quai (est ce bien un quai?) de Bessener Grove, qui est un joli endroit de pique-nique. Les excursionnistes y descendent et il ne reste plus sur le bateau que quelques passagers, des enfants en grand nombre. Le voyage d'Ottawa à Grenville est charmant en ce qu'il permet aux voyageurs d'admirer de jour les magnifiques paroisses sises de chaque côté de l'Ottawa, avec leurs superbes églises, leur luxuriante végétation et leurs blanches maisonnettes qui se mirent dans les ondes limpides. On y respire aussi un air vivifiant, ce qui engage plusieurs familles à prendre part à ce voyage agréable chaque fois que l'occasion s'en présente, c'est-à-dire les jours de fête et tous les samedis.

Cumberland est le troisième lieu d'arrêt du bateau; quelques passagers y descendent tandis qu'un très petit nombre prennent passage à bord. Puis l'on arrive à Buckingham, où le commerce de bois et des phosphates prime tout autre.

Rockland vient ensuite; cet endroit est bien connu des citoyens d'Ottawa, car les excursions y sont assez fréquentes. Tout dernièrement encore, on se rappelle que près de 900 personnes s'y rendirent avec l'excursion de la Société St-Vincent de Paul.

A Thurso, nouvel arrêt de quelques instants; puis au quai de Lamb (Lamb's Wharf) au quai de Brown (Brown's Wharf) et à Papi-neauville, ce populeux village où notre fête nationale a été célébrée avec tant d'éclat l'année dernière.

On fait escale une demi-heure après à Montebello, encore une très coquette paroisse qui progresse rapidement et qui, comme Papi-neauville, possède une spacieuse gare sur la ligne du chemin de fer Pacifique Canadien, ce qui contribue à donner l'essor au commerce local de ces beaux centres.

L'horaire trompe le voyageur quant à l'escale suivante, car au lieu de se rendre à l'Original directment, le vapeur arrête quelques minutes au quai de St-Thomas d'Alfred, qui nous paraît, en passant, l'un des endroits les plus pittoresques du grand comté de Prescott.

Il est midi et demi lorsque le sifflet du bateau annonce l'Original. C'est un très joli endroit; le quai du bateau est supporté par 28 arches qui lui donne l'aspect d'un pont gigantesque. Ce village, qui possède une population de 1000 âmes, est la capitale des comtés réunis de Prescott et Russell. Il y a trois églises, dont une catholique, de vastes scieries, trois hôtels et deux journaux hebdomadaires, l'Advertiser et le News. La distance d'Ottawa est de 59 milles et de Montréal 66 milles quotidiennement. C'est à cet endroit que les touristes en destination des célèbres sources Caledonia, Saratoga du Canada, descendent, des omnibus se trouvant à l'arrivée du bateau.

Près de 40 minutes après le bateau touche au quai de Grenville, qui est son terminus, les chars qui viennent jusque sur le quai à cet endroit, conduisent les voyageurs jusqu'à Carillon, d'où ils reprennent le bateau jusqu'à Montréal, passant par les rapides de Lachine.

Le train ayant devancé le bateau l'arrêt à Grenville ne fut que de 10 minutes tout au plus, puis l'Empress remonta, faisant de nouveau escale

à tous les ports déjà mentionnés. A Bessener Grove, les pique-niqueurs reprennent place à bord, paraissant enchaînés de la journée qu'ils ont passée sous les frais ombrages des pins.

Il est 730 heures lorsque le bateau arrive à Ottawa, où une foule immense l'attend échelonnée sur le promontoire qui forme les abords du quai.

Cette excursion a été remplie d'agréments et nous recommandons aux personnes qui ont des loisirs de faire ce trajet l'un de ces samedis; elles en reviendront, comme nous, enchantées.

Qu'il nous soit permis, en terminant, de remercier cordialement l'affable capitaine Bowie des égards qu'il a pour tous ceux qui voyagent sur son palais flottant. Il est bien secondé dans ses efforts pour plaire à tous par le commis du bord, M. G. H. Simpson, qui est un gentilhomme dans toute l'acception du mot; M. F. X. Martel, le maître d'hôtel, est aussi rempli de prévenances pour tous, de même que M. Vernon Browley, qui a la surveillance de la buvette du bord, tenue on ne peut mieux. Notre désir est de retourner bientôt à Grenville faire un agréable trajet de 120 milles sur le bateau Empress, commandé par le courtois capitaine Bowie.

LE CIRQUE

Le cirque de M. Frank A. Robbins est arrivé en cette ville hier avant-midi et a donné deux représentations hier. La procession dans les rues avait certainement des attrait, mais pour goûter le plaisir de cette visite, il faut entrer dans les tentes, assister aux représentations. Le musée n'est pas grand, mais il contient un excellent choix de curiosités naturelles. La ménagerie renferme plusieurs animaux de rare provenance et de beauté peu commune.

Le lion, le tigre sont magnifiques sous leur pelage soigné. D'énormes éléphants concentrent aussi en bonne partie l'intérêt de ce département. Mais c'est surtout dans ses jeux que ce cirque excelle. Les représentations sont d'un vif intérêt. Jolis écuyers et écuyères, montés sur de superbes chevaux, acrobates distingués, tout est propre et fait plaisir à l'œil. M. Robbins a de bien bonnes tentes, de bons sièges et le public dont la curiosité se sent piquée à la lecture des affiches, n'est certainement pas trompé en assistant aux diverses représentations. Le tout est tenu sur un pied respectable.

Ce que le public a admiré hier, à part les actes merveilleux d'équilibre et équestres, c'est l'adresse incroyable du Capitaine Ira Paine, un monsieur excessivement bien planté, qui, à quinze pas renouvelle au pistolet l'héroïque exploit de Guillaume Tell non pas une fois, mais cinquante, cent fois, aussi longtemps que le public enthousiaste et ému le demande. Après avoir fait sauter à tout coup, une boule de verre en équilibre sur le chignon d'une jeune fille, Paine, armé d'un revolver, transperce ad libitum le point central d'un disque que sa compagne agite dans sa main, ou bien le coupe obliquement à son bon plaisir. Il répète cet exploit de la main gauche comme de la droite indifféremment. Enfin, épaulant une courte carabine à répétition, il fracasse au vol autant de boules de verre qu'on lui en jette; le plus étonnant, c'est que quand il manque la boule à une certaine hauteur, il la reprend infailliblement un pied plus bas.

L'une des choses les plus intéressantes de l'exhibition est le troupeau d'éléphants acteurs composé de huit de ces énormes bêtes qui ont appris à jouer différents instruments de musique avec la précision de musiciens habiles, et à faire toutes les figures de la danse des lanciers. Cette grande nouveauté coûte à M. Robbins \$125,000, et on ne peut rien voir de pareil dans aucun autre cirque.

UN CONSEIL AUX MÈRES—Êtes vous troublées la nuit et tenues éveillées par les pleurs et les gémissements d'un enfant souffrant de la dentition? S'il en est ainsi, allez immédiatement chercher une bouteille du Sirop Calmant de Mme Winslow, pour la dentition des enfants. Son effet est inappréciable. Il soulagera immédiatement le petit malade. Mères, vous pouvez compter sur lui, il n'y a pas à se méprendre à ce sujet. Il guérit la dysenterie et la diarrhée, règle l'estomac et les intestins, guérit les coliques, amoit les gencives, diminue l'inflammation et donne de la force et de l'énergie à tout le système. Le sirop calmant de Mme Winslow pour la dentition des enfants, est agréable au goût, et la prescription est donnée par un des plus vieux médecins des femmes et nourrices dans les États Unis. Il est en vente chez tous les droguistes du monde entier. Prix, vingt-cinq centins la bouteille.

Demandez le Sirop Calmant de Mme Winslow et n'en prenez pas d'autre sorte.

"Enfants, n'y touchez pas." Dieu seul a le droit sur tout ce qui respire. Ne pouvant rien créer, il ne fait rien détruire. Ce n'est qu'un doux mystère que vous gattez d'un bas, d'une mère, d'un père, d'un frère, d'une sœur. C'est l'espoir du printemps, c'est l'amour d'une mère, d'un père, d'un frère, d'une sœur. (BERANGER)

Montres, bijoux, etc., à prix coûtant et garantis tels que représentés, sinon l'argent sera remis.

Chez H. Norez, No 30 rue Rideau, près du pont des Sauteurs.

ON DEMANDE

Immédiatement quinze à vingt filles, de bons gages seront payés. No. 257 rue Cumberland.

PERDU

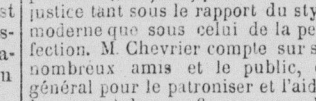
Une vache caille, brune et blanche, longue queue et d'une moyenne grosseur. Toute personne qui la ramènera au No 37 rue Clarence sera libéralement récompensée.

MAISON DE PENSION PRIVÉE

Les personnes qui désireraient trouver une excellente maison de pension privée ne sauraient mieux faire que de s'adresser à Mlle Aris, No. 179 rue Bolton, qui vient d'ouvrir une maison de première classe sous tous les rapports.

LA COMPAGNIE MANUFACTURIÈRE INTERNATIONALE

— DE — Tentes et d'Auvents 181, rue Sparks, Ottawa



Manufacturiers de Tentes et Auvents, Fournitures pour Camps, Toiles à Fenêtres, blanches, de couleur et avec décorations, Poles et chaînes pour rideaux, Drapeaux de toutes les nationalités, Couvertures à l'épreuve de l'eau pour voitures et chevaux, etc., etc., constamment en mains et faits à ordre de toutes grandeurs et de tous patrons, dans le plus court délai.

AVIS—Un escompte spécial sera accordé aux Marchands de bois, Entrepreneurs et autres acheteurs en gros.

N.B.—Tentes, Fournitures de Campements, Drapeaux, etc., à louer à des conditions libérales.

Voyez nos Drapeaux, Médailles et Lanternes Chinoises du Jubilé.

185. Demandez Catalogue et Liste de Prix. Adresse: A. G. FORGIE, Gérant.

CHANCE EXTRAORDINAIRE

DANS LES MODES D'ETE — ET — ARTICLES DE FANTAISIES

Le stock complet est offert à UN TIERS à meilleur marché de nos prix ordinaires. La vente commencera Samedi Matin

Un mot d'avis aux personnes intelligentes; seulement venez à bonne heure à la Grande Vente du Jubilé de WOODCOCK 39, Rue Sparks

CHAS. DESJARDINS Marchand d'Articles provenant de la Compagnie Manufacturière de Caoutchouc de Toronto EN GROS SEULEMENT.

Marchand de toutes sortes d'articles en Caoutchouc, Courroies, Boyaux en toile, coton et caoutchouc, Boyaux plus petits pour l'arrosage des jardins, etc., articles à l'usage des mouleurs, Couvertures de Voitures, Rugs, Rouleaux pour Machines à Laver, Tapis en Caoutchouc, Couvertres de chevaux, etc., etc.

Plus de \$40,000,000 de capital. Envoyez pour listes de prix et escomptes. Entrepôt et Bureau: No. 26, bloc de l'Hôtel Russell, rue Sparks, Ottawa, Ontario. Aussi, agent pour les meilleures compagnies d'assurances et courtier. Ottawa, 9 février 1887—1a.

B. G.

NOUVELLES Etoffes à Robes.

Grande Vente — AU — COMPTANT — DE NOUVELLES — Marchandises de Printemps CETTE SEMAINE.

- 153 Pièces de nouvelles étoffes à robes à 10 centins, valant 15 cts.
170 Pièces de nouvelles étoffes à robes à 12 centins, valant 18 cts.
130 Pièces de nouvelles étoffes à robes à 15 centins, valant 20 cts.
115 Pièces de nouvelles étoffes à robes à 20 centins, valant 30 cts.
193 Pièces de nouvelles étoffes à robes à 25 centins, valant 35 cts.
163 Pièces de nouvelles étoffes à robes à 30 centins, valant 45 cts.
187 Pièces de nouvelles étoffes à robes à 35 centins, valant 50 cts.

—AUSSI— Soie noire et de couleurs à des prix extrêmement bas. BRYSON, GRAHAM et Cie., 150, 152, 154, rue Sparks.

& Cie.

TAPISSERIE!

Tapisserie de manufacture Anglaise, Française, Belge, Américaine, Japonaise et Canadienne, à des prix variant depuis 4 cts. la pièce en montant.

Je puis assurer que mon assortiment est dix fois plus complet en cette ligne que tous ceux d'Ottawa combinés.

WM. HOWE Bloc Howe, rue Rideau, et 393 rue Cumberland. Ottawa, 6 avril 1887—6m

L'Union Nationale ABONNEZ-VOUS AU Grand Journal "L'UNION NATIONALE" PUBLIE A OTTAWA ET A HULL. \$1.00 par année seulement.

8 pages de lecture toutes les semaines. Donne le prix du marché d'Ottawa. Parait le Vendredi et est déposé à la poste assez tôt pour que les cultivateurs la reçoivent le dimanche.

La Consomption guerrie

Un vieux médecin retiré, ayant reçu d'un missionnaire des Indes Orientales la formule d'un remède simple et végétal pour la guérison rapide et permanente de la Consomption, la Bronchite, le Catarrhe, l'Asthme et toutes les affections des poumons et de la gorge, et qui guérit radicalement la débilité nerveuse et toutes les maladies nerveuses; après avoir éprouvé ses remarquables effets curatifs dans des milliers de cas, trouve que c'est son devoir de le faire connaître aux malades. Poussé par le désir de soulager les souffrances de l'humanité j'enverrai gratis à ceux qui le désirent, cette recette en allemand, français ou anglais, avec instruction pour la préparer et l'employer. Expédié par la poste si on adresse avec un timbre nominant ce journal, W.A. NOYES, 119 Powers Block, Rochester, N. Y.—1 déc. 1886—1a

NOTES COMMERCIALES

Nouvel Etablissement Les personnes qui ont besoin d'une jolie enseignée d'un patron nouveau et exécutée avec goût, de même que de tout travail se rattachant à la branche de peinture, décorations extérieures et intérieures de maisons, magasins, fresques, ornements de fantaisie, blanchissage, etc., feront bien de donner leur ordre au nouvel établissement de M. Ed. Limoges, No. 167 rue de l'Eglise, où tout travail est garanti et fait sous la surveillance du maître par des ouvriers de première classe.—15 mars, 3m.

Chez M. Laurent Duhamel vous trouverez un assortiment de viandes fraîches de toutes sortes au quartier et à la livre, livrées à domicile. M. Duhamel remercie ses nombreuses pratiques et le public en général de l'encouragement qu'on lui a accordé jusqu'à ce jour. Une visite est respectueusement sollicitée.

A NOS ABONNES

Nous prions un certain nombre de nos abonnés de la ville de vouloir bien ne pas faire faire à notre employé, chargé de percevoir les comptes, des courses inutiles et désagréables. Nous aimons à le dire, le plus grand nombre de nos lecteurs paient admirablement bien, et nous leur en remercions. Mais quelques-uns ont pris la mauvaise habitude de dire à nos employés: "Passez un autre jour," et cela jusqu'à dix fois avant de payer. On doit comprendre que cela est très désagréable.

Il nous semble que lorsqu'il s'agit d'une somme aussi minime que le prix de l'abonnement à notre journal, on ne devrait pas se faire tirer l'oreille.

A LOUER

L'Hôtel Charette, situé au coin des rues Clarence et Barrett. Cet hôtel peut accommoder 40 pensionnaires. De bonnes écuries et une grande cour pouvant loger 25 à 30 chevaux font partie de l'établissement. Toutes personnes désirant louer cet hôtel devront se présenter à l'hôtel même, No. 65, rue Clarence, d'ici à huit jours. La licence de la maison sera transférée au nouveau locataire. Ottawa, 16 Juin 1887.

UNE CHANCE—\$1,075.00

On peut acheter pour \$1075 une maison double, qui a un excellent drainage, de bonnes caves et des étables. Elle occupe une situation centrale, portant le No. 71 de la rue Saint André, entre les rues Sussex et Dalhousie. Elle est maintenant occupée par un bon locataire, qui paie \$10.50 par mois. S'adresser à M. Martin Battle, percepteur du Revenu, ou à la boîte 518, bureau de Poste, Ottawa, 2 Juin 1887—1m



DÉMÉNAGEMENT!

Nouveaux déballages de marchandises du printemps et d'été au complet.

CHAPEAUX

Feutre, Soie et Paille, Pour messieurs, fillettes et enfants. Casquettes en soie et en laine Capots caoutchouc et para pluie. Circulaires caoutchouc pour Dames.

J. COTE,

114, Rue Rideau.

EPICERIES

Nouvel Assortiment complet venant d'être reçu.

Thé du Japon :

Table listing various tea products and prices, including items like 15 cts per lb, 2 lbs pour 25 cts, etc.

CAFE

DE TOUTS LES PRIX ET QUALITE

SAVON, SUCRE, BARLEY, VERMICELLE, FLEUR, MELASSE, ETC.

BRANDY

VIN, LIQUEUR, GIN, RYE, PORTO RICO, ETC.

VENANT D'ETRE RECU

10 BARILS 10

Huile d'olive a salade De première Qualité

Venez! Venez! Venez!

Tous les effets sont marqués au plus bas prix.

EAU DE ST-LEON

En bouteille ou au gallon livrée à domicile.

Épargnez votre argent en allant acheter à la

MAISON D'ÉPARGNE

Au coin des rues MURRAY et DALHOUSIE

Savard et Cie.

PROPRIÉTAIRE

Magasin des paiements à la semaine de Walker,

165 RUE SPARKS 165.

Notre assortiment d'habillements pour hommes et enfants est maintenant en exhibition, de même qu'une quantité considérable de marchandises de nouveautés pour le printemps, que nous vendons par paiements à la semaine.

Venez voir nos articles avant d'aller acheter ailleurs.

E. B. MORELAND, Gerant

CARTES PROFESSIONNELLES

OTTAWA E. O. PIGEON Assistant du Dr. G. A. Martin, chirurgien Dentiste 107 rue Sparks. Ottawa, 31 mars 1887—1a.

Dr. J. A. FISSIAULT, CHIRURGIEN-DENTISTE, No. 25, Rue Sparks, en face du Russell

Extraction d's dents à l'aide du gaz. Heures du bureau de 9 a.m. à 5 p.m. Ottawa, 17 nov. 1886—1a

A. J. A. ROBILLAID MEDECIN VÉTÉRINAIRE 46 RUE YORK

Seu Canadien-Français diplômé au Collège d'Ontario jusqu'à ce jour.

Macdougall, Macdougall & Belcourt, AVOCATS, PROCUREURS Ontario et Québec.

"Scottish Ontario Chambers" coin des rues Sparks et Elgin, Ottawa.

Hon. Wm. Macdougall, G. R. FRANK M. MACDOUGALL, N. A. BELCOURT, L.L.M.

Dr. J. Nolte CHIRURGIEN-DENTISTE

Élève du Collège Dentaire de Philadelphie, licencié pour la Province de Québec, et diplômé du "Royal College of Dental Surgeons" d'Ontario, Coin des rues Rideau et Sussex Heures de bureau : 9 à 5.

Dr. L. Coylex Provost 132, Rue Daly, Ottawa.

HEURES DE BUREAU 8. à 10 a. m. 1. à 3 p. m. 6. à 8 p. m.

Vain et Adam AVOCATS ET NOTAIRES PUBLICS ARGENT A PRETER.

BUREAU : 25 rue Sparks, vis-à-vis l'Hotel Russell.

J. A. VALIN, A. A. ADAM. M. Adam, membre du barreau de Québec, s'occupe aussi des affaires requérant son attention dans cette province.

Dr Alfred Savard BUREAU :—No 376 RUE CUMBERLAND Ancienne résidence du Dr Provost

L. A. Olivier AVOCAT

Bureau.—Encoignure des rues Rideau et Sussex, Block d'Egleston, Ottawa, Ont.

ARGENT A PRETER

Dr C. G. Stackhouse DENTISTE

M. le Dr C. G. Stackhouse, chirurgien et dentiste, tient son bureau au No 161 rue Sparks et a sa résidence privée au No 256, rue Albert Ottawa.

Le docteur extrait les dents sans causer de douleur à son patient en se servant du gaz nitrique oxydé dont il fait une spécialité.

CARTES PROFESSIONNELLES

HULL MAJOR & TALBOT, AVOCATS.

C. B. Major, A. X. Talbot. Bureaux à Papineauville et à Hull, coin des rues Britannica et Albert.

Suivent les cours de Circuit à Hull, Papineauville et Aylmer, la cour Supérieure, la cour Criminelle, les cours Suprême et de l'Échiquier. Hull, 21 déc. 1886.

Paul T. C. Burns INGENIEUR DE LA CITÉ DE HULL, ARPENTEUR FEDERAL ET DE LA PROVINCE DE QUEBEC

Arpentage des limites à bois, terrains miniers, division des lots de fermes exécutés aux conditions les plus faciles. Bureau : Hôtel de ville, Hull. Résidence : King's Road, Hull.

P. Thos Desjardins NOTAIRE PUBLIC

Secrétaire trésorier du comté d'Ottawa Bureau et résidence : 117 rue Principale Hull. Bureau à La Pointe à Gatineau. Argent prêt sur propriétés foncières.

J. Malcolm McDougall, B. C. L. Avocat, Procureur et Solliciteur. Aviseur légal du comté d'Ottawa. RUE MAIN, AYLMER, P. Q.

Rochon et Champagne AVOCATS

246 Rue Principale, Hull A Rochon. L. N. Champagne, L.L.D.

Département des Impressions et de la Papeterie

Les Statuts Révisés du Canada, 1886, édition anglaise, sont maintenant prêtés à l'édition française est sous presse actuelle.

Prix des 2 volumes, (\$5.00) cinq piastres, aussi une quantité de divers autres volumes séparés. Listes de prix envoyés sur demande Écrite sous pli ordinaire accordé au commerce.

B. CHAMBERLIN, Imprimeur de la Reine et Contrôleur de la Papeterie. Ottawa, 4 mars, 1887.

Maison de Pension Privée

Mme. E. RENAUD, No. 119 rue O'Connor, Ottawa.

On trouvera à cette maison une pension de première classe de même que des chambres confortables, spacieuses et bien chauffées. Conditions avantageuses. Ottawa, 1 Janvier 1887. 1m

IL TIENT LA TETE

Le fameux Bruleur 'Argand

Pouvoir d'éclairage sans précédent Lumière égale à aucune lampe électrique. Fini en cuivre poli ou or bronzé. Prend cheminée ordinaire. Absolument sûr, s'a adapte à toutes les lampes. Très avantageux surtout pour les magasins, les églises et les grandes salles. Fait très économiquement et de façon à ce que la mèche puisse être remontée, coupée et éteinte avec grande facilité. En conséquence de la combustion parfaite qu'il produit, toute odeur d'huile, si commune avec les autres bruleurs, est évitée.

Son vaste appareil de distribution de l'air empêche la lampe d'être surchauffée, et toute huile épaisse ou légère peut-être indifféremment employée.

Seul agent pour Ottawa et le district.

EDWIN PLANT Marchand de Vaisselle, Lampes, etc., 114 rue Rideau Ottawa, 4 nov. 1885—

Collège International, Commercial ET PRÉPARATOIRE

INSTITUT D'ÉDUCATION DE FRAWLEY. Transporté au No. 474, Rue Sussex.

Ce collège bien connu pour le cours commercial qui s'y donne s'est ouvert MARDI, le 14 courant.

Je me suis associé pour le présent terme commercial du collège trois professeurs de haut mérite et de grandes capacités.

L'objet du collège est d'accorder la facilité d'apprendre rapidement aux jeunes élèves qui ne peuvent suivre le cours ordinaire des autres collèges ou académies.

3ème.—De préparer les élèves pour le Service Civil et la Matriculation et de passer les examens comme Ingénieurs.

4ème.—Pour donner l'avantage à ceux qui sont en retard dans leurs études, d'acquérir les connaissances dont ils ont été privés.

Il est de la plus haute importance que les élèves commencent à l'ouverture même des cours afin de subir avec succès les examens de Novembre, Janvier et Mai.

H. J. FRAWLEY, M. A. N. B.—L'Institut s'est assuré les services du Professeur J. A. GUIGNARD pour donner un cours de FRANÇAIS, embrassant la Grammaire, la Composition et la Littérature.

Les heures consacrées à l'étude sont :—

Matin : 9.30 à 12.00 Après-midi : 2.30 à 5.30 Soir : 7.30 à 10.00

Ottawa, 16 Sept. 1886—1a.

HOTEL RIENDEAU TENU SUR LE PLAN

Européen et Américain, 64 Rue St. Gabriel, Montréal

Cet Hôtel offre au public voyageur tout le confort désirable. La table est toujours abondamment servie des prémices de la saison, préparées par des cuisiniers français de premier ordre. Repas à toute heure.

On trouvera constamment à cet établissement de première classe, des vins, liqueurs et cigares de choix.

JOS. RIENDEAU, Propriétaire.

BARDEAUX!

M. G. A. Adam, de la Pointe Gatineau, informe ses amis et le public en général qu'il a en mains une grande quantité de Bardeaux en pin avec chanfrein et plain dans les côtes qu'il vendra à d'assez bonnes conditions que partout ailleurs.

Les personnes qui désireraient acheter de bons bardeaux avec chanfrein y gagneront car ce qui donne de la valeur au bardeau offert en vente par M. Adam, c'est la manière dont il est chanfreiné et la qualité du bois dont il est fait. M. Adam n'emploie pas les restes de son moulin pour confectonner son bardeau, mais le fait d'après le billet de bois solide. Avis aux connaisseurs?

G. ADAM, Pointe Gatineau, Ottawa, 29 Oct. 1886—6m.

MOUSTACHES!

La manière de faire croître une jolie moustache en quelques semaines sera donnée avec tous les détails particuliers en envoyant un timbre poste de 3 centimes à

WILLIAM JONES, Nos. 30 et 32 rue Steiner, Toronto, Ont.

CHEVELURE MAGNIFIQUE

Les dames qui enverront un timbre de poste de 3 centimes recevront des instructions sur la manière de garder à leur cheveu leur contour primitive, les empêcher de tomber et se garantir des maux de tête Adressez :

WILLIAM JONES, 30 et 32, rue Steiner, Toronto, Ont. Ottawa, 13 Sept. 1886—1m



Poudres de Condition d'Alexander SOULES POUR LES ROGNONS

ET AUTRES MÉDECINES CÉLÈBRES POUR LES

Chevaux

AGENTS À OTTAWA—C. STRATTON. Coins des rues Dalhousie et Saint-Patrick.

AVIS.—Les médecines ci-dessus, cédés dans tout le Canada pour efficacité, ne se trouvent que chez M. C. STRATTON. Je mets donc le public en garde contre les contrefaçons.

TALEXANDER, N. B.—On peut aussi obtenir l'article véritable chez LAPORTE, rue Rideau GOODALL & FILS, rue Wellington et DALGLISH & FREE, rue Queen, Ouest.

S. ROGERS et FILS Entrepreneurs de Pompes Funèbres ET EMBAUMEURS, 15, rue St. NICHOLAS OTTAWA. Connections par Téléphone. Tous ordres remplis avec promptitude et à de bonnes conditions.

LES POELES DE SMART Sont les Meilleurs Tontes descriptions de Poeles et Fournaises constamment en vente aux Entrepôts de Variété et aux Salles de Fourniture de Maison. 532 et 534 RUE SUSSEX, OTTAWA

AMERS INDIGÈNES, LE POPULAIRE TONIQUE STOMACHIQUE. Quelques uns des avantages DES CÉLÈBRES AMERS INDIGÈNES. 1er Avantage—Les "Amers Indigènes" sont à la portée de toutes les bourses. Le pauvre peut en faire usage, et le riche ne peut pas le remplacer avec son argent. Avec un paquet de 25c, on prépare 3 ou 4 grandes bouteilles d'Amers de trois demis.

Pour garnir les Maisons. TAPIS DE BRUXELLES TAPISSERIE Voyez-les avant d'acheter. Harris & Campbell, RUE O'CONNOR. Montres, Chaines, Colliers Etc., VENDUS AUX CONDITIONS TRES FACILES DE \$1. par semaine

Chevrier Freres 466, RUE SUSSEX. Montres d'or pour dames, reveil matins, cadres, miroirs, etc., vendus à la semaine par CHEVRIER FRERES N. B. Vous aurez la visite de notre agent avec des échantillons.

FAISONS Dans quel vivons! La beauté des mers et des océans désirer qu'une que de fois la sans énergie, par la maladie raient se bien que personne nir une preuve Green's August de leur maux de toute mala la maladie du directes des cent de mala que bilieuse, graine, la con tion nerveuse palpitation symptômes al de l'August A effets merveil tillons, 10 cent

FAISONS JOYEUSE VIE

Dans quel vrai beau monde nous vivons! La nature nous donne la beauté des montagnes, des vallons et des océans. Rien de mieux à désirer qu'une parfaite santé...

ATELIERS TYPOGRAPHIQUES

"CANADA"

L'Union Nationale

524 RUE SUSSEX, OTTAWA

MARCHE D'OTTAWA

Table listing market prices for various goods including flours (Farines), grains (Grains), vegetables (Légumes), and meats (Viandes).

G PHILIBERT

ORTATEUR - Tapisseries Américaines Anglaises et Ecossaises. COIN DES RUES DALHOUSIE ET ST. PATRICE, OTTAWA.

FERRONNERIES

McDOUGALL & CUZNER - Pour les meilleures ferronneries à bon marché, établis en 1850...

CONTRAT DE LA MALLE

DES SOUMISSIONS adressées au Maire Général des Postes seront reçues à Ottawa jusqu'à midi, Vendredi, le 5 Août 1887...

W. A. ARMOUR

Manufacturier et Importateur MOULURES POUR ENCADREMENT D'IMAGES, MIROIRS, Tableaux à l'huile anglais, français et allemands...

EST-CE BIEN LE "New Williams"

la machine à coudre dont on fait tant d'éloges et qui a assez de force pour coudre le cuir? Oui, car j'ai cousu TROIS DOUBLES DE CUIR avec, et je puis faire maintenant des OUVRAGES DELICATS tout aussi bien.

C. McDIARMID

163, rue Sparks.

LIGNE COURTE

Table with columns for destination (Ottawa, Montreal, Quebec), departure times, and arrival times.

BRANCHE D'AYLMER

Les trains quittent Hull pour Aylmer à 9.09 a.m., 1.24 p.m., 5.20 p.m., 10.10 r.m. Arrive d'Aylmer à 8.20 a.m., 11.08 a.m., 4.05 p.m., et 8.20 p.m.

SECTION ST. LAURENT ET OTTAWA

La nouvelle ligne entre Ottawa, Toronto et l'Ouest, ouverte le 11 août 1884. L'Express du jour quitte Ottawa à 12.35 pm...

PRIX TRES BAS

Les ordres envoyés par la Poste reçoivent une attention toute spéciale et sont exécutés sans délai.

ABONNEMENTS:

LE CANADA" quotidien, par an, \$3.00. L'UNION NATIONALE" hebdo., do \$1.00.

Cinquante pour cent de moins

LIVRES! LIVRES!! LIVRES!!! Pour Avocats, Docteurs, Membres du Clergé, Marchands, Ecoles et Collèges.

RELIURE, PAPETERIE.

LES sous-serrés qui assistent aux principales ventes de livres et de tableaux, et qui achètent des bibliothèques des particuliers de grand prix en Angleterre et sur le continent...

R. LAPIERRE

Tailleur 113 - RUE BIDEAU - 113

Rideau House

Portes voisines de M. Thos Birckett OTTAWA



Terres Boisées

MATTAWAN

CALLANDER, NORTH-BAY STURGEON FALLS CHELENSFORD

L'EMBRANCHEMENT D'ALGOMA

MANITOBA

NORD-OUEST

Et de la Colombie Anglaise, par le Pacifique Canadien

NOTRE PAYS A L'OUEST

est meilleur que l'Ouest des Etats-Unis et les avantages y sont supérieurs.

AVANTAGES

Priz Rédui

BILLETS DE RETOUR

NOUD DU LAC SUPERIEUR

A TOUT EXPLORATEUR

"BONAFIDE"

MONTREAL

Pour plus amples informations s'adresser AU BUREAU DE COLONISATION 266, RUE ST. JACQUES, MONTREAL

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL

Route de la Malle Royale, des Passagers et du fret entre le Canada et la Grande Bretagne, et Route directe entre l'Ouest et tous les points du bas du St-Laurent et de la Baie de Chaleur, aussi le Nouveau-Brunswick, la Nouvelle-Ecosse, l'île du Prince Edouard, le Cap-Breton, Terre-Neuve, les Bermudes et la Jamaïque.

CHATELOUP

MONTREAL, P. Q. Fonderies à Cloches POUR EGLISES, SEULES OU EN CARILLONS.

OU' AUX COLONIES

court délai. Bibliothèques fournies au complet. Vente en gros de livres reliés et de papeterie à des prix extrêmement bas.

J. MOSCRIFT, PYE et Cie.

Relieurs Exportateurs, Papeteriers, Editeurs 154, RUE WEST REGENT, GLASGOW, ECOSSE.

BONNE NOUVELLE DU PAYS!

Pour la commodité de "Kin Beyond Sea, J. Moscrip, Pye et Cie. (de la susdite

Cinquante pour cent de moins

société) qui a acquis une grande expérience dans les différents besoins des dames et des messieurs à l'étranger et dans les colonies, agit comme agent général, et exécute avec économie et célérité les commissions qu'on lui confie...

J. MOSCRIFT, PYE et Cie.

Relieurs Exportateurs, Papeteriers, Editeurs 154, RUE WEST REGENT, GLASGOW, ECOSSE.

BONNE NOUVELLE DU PAYS!

Pour la commodité de "Kin Beyond Sea, J. Moscrip, Pye et Cie. (de la susdite

Les Pilules de Vallet

ne sont pas argentées, le nom Vallet est imprimé en noir sur chaque pilule blanche. ont été approuvées par l'Académie de Médecine de Paris et autorisées par arrêté ministériel.

PARIS - 19, RUE JACOB, 19 - PARIS

ÉLIXIR DU D'GUILLIE

Tonique Anti-Glaireux et Anti-Bilieux Préparé par PAUL GAGE, Pharmacien de 1re Classe, Docteur en Médecine

CHEZ TOUS LES PARFUMEURS ET COIFFEURS DE FRANCE ET DE L'ÉTRANGER

La VELOUTINE

Par CH. FAY, Parfumeur 9, Rue de la Paix, 9 - PARIS

Thomas Leblanc, TAILLEUR

vient d'ouvrir une boutique de tailleur au Nos. 537 et 539, au magasin de M. A. D. Richard, rue Sussex.

C. STRATTON

Marchand d'Épicerie EN GROS ET EN DETAIL COIN DES RUES DALHOUSIE ET ST PATRICK OTTAWA

Aux Inventeurs

J. Coursolle & Cie., Solliciteurs de Brevets d'Invention Dessins de Fabrique, Marques de Commerce et de Bois Agences et Correspondants aux États-Unis, en Angleterre et en France.

J. COURSOLLE & Cie., CHAMBRE VICTORIA, OTTAWA, ONT

Vente de Bois et Terrains

PLUSIEURS lots en bois debout situés dans les Townships de Allan, Assinac, Bidwell, Billing, Carnarvon, Campbell, Howland, St. Gabriel, Telmuth et Mills, sur l'île Manioulin, dans le District d'Algoma, dans la Province d'Ontario, seront offerts en vente par encan public, en blocs de 200 acres, plus ou moins, le 1er Septembre prochain, à 10 h. a.m., au bureau des Terres Indiennes, dans le village de Manitowaning.

CHATELOUP

MONTREAL, P. Q. Fonderies à Cloches POUR EGLISES, SEULES OU EN CARILLONS.

MONTREAL, P. Q. Fonderies à Cloches

POUR EGLISES, SEULES OU EN CARILLONS, AVEC MONTURES EN FER OU EN BOIS. A meilleur marché et de meilleure qualité que les cloches anglaises ou américaines.

MONTREAL, P. Q. Fonderies à Cloches

POUR EGLISES, SEULES OU EN CARILLONS, AVEC MONTURES EN FER OU EN BOIS. A meilleur marché et de meilleure qualité que les cloches anglaises ou américaines.

Ottawa, 16 Sept. 1886-1a.

REMUNERATION

Mesdames, la saison dernière a été tellement marquée de succès que je crois qu'il est de mon devoir de récompenser mes pratiques. C'est pourquoi j'offre actuellement en vente mon assortiment complet au-dessous du prix coûtant avant d'agrandir mon établissement; au cas où une offre raisonnable ne sera refusée.

Mlle A. McDonald
Maison de Modes Parisienne
521 RUE SUSSEX.

CHAPEAUX

En Davel, Feutre, Manilla, Leghorn, Palmier, et Paille de toutes sortes.
Spécialité en Chapeaux blancs et de couleurs.

N. PAULKNER ET FILS
No. 111 Rue Rideau.

CHARBON! CHARBON!

NOUVEL ENTREPOT CANADIEN
L. C. DUQUET
Marchand de Charbon
Et agent de l'assurance

"PHENIX,"
SUR LE FEU, ET DE
"L'ETNA"
SUR LA VIE,
No. 40, rue Sparks, Bloc
Russell, Ottawa.

Une visite est respectueusement sollicitée de tous ceux qui ont à faire un approvisionnement de charbon, de même que des personnes qui désirent prendre une police dans une excellente compagnie d'assurance, dont le capital se chiffre par millions de piastres.
L. C. DUQUET.
Ottawa, 7 juin 1887.—3m.

Nouvel Etablissement
DE
RELIEUR
TENU PAR
Joseph Masse,
RUE SUSSEX,
(En haut du magasin de A. D. Richard

M. MASSE ayant fait l'acquisition de toutes les machines requises pour la confection des Livres, Blancs, Relieurs de luxe et de fantaisie, etc., vient d'ouvrir un atelier à l'adresse ci-haut désignée. Par sa longue expérience dans cette ligne d'affaires, il est en mesure de satisfaire tous ceux qui voudront bien lui accorder leur patronage.
Toute commande exécutée avec soin et promptitude et à des prix modérés.
JOSEPH MASSE
Ottawa, 10 novembre 1886—

AVIS
Ayant décidé de continuer à s'occuper de la branche d'entrepreneur de pompes funèbres, comme par le passé, M. J. Sénécal, coin des rues York et D'Ally uris, désire annoncer au public généralement qu'à dater du 1er mai, il aura constamment un magasin l'assortiment le plus complet et varié de cercueils, tentures funèbres, ornements de deuil, etc.
Ottawa, 4 mars 1887

AVIS AU PUBLIC
Si vous voulez acheter ou faire vendre un lot de terrain, une maison ou autres dépendances, adressez-vous à
A. B. MacDonald
Encanteur et agent pour propriétés foncières, No. 111 rue Rideau. (Bloc Birkett).
N. B.—Ventes tous les matins, après-midi et soir.

Histoire d'une Carte-Poste

Je souffrais d'une maladie des reins et urinaire—
"Pendant 12 ans!"
Après avoir essayé tous les docteurs et les remèdes brevetés dont j'entendis parler, je pris deux bouteilles d'Amers de "Houblon";
Et je suis parfaitement guéri. J'en garde "Tout le temps!"
Respectueusement, B. F. BOOTH, Saulsbury, Tenn., 4 mai 1883.

BADFORD, P. A., 8 mai 1885.
Ils m'ont guéri de plusieurs maladies, telles que maladie nerveuse, mal d'estomac, menstrues, etc. Je n'ai pas eu un jour de maladie par année depuis que je prends les Amers de Houblon. Toutes mes voisines en prennent. MME FANNY GREEN.

ASHBURNHAM, MASS., 15 janv. 1886.
Tout le monde m'avait condamnée. J'essayai les plus habiles médecins, mais ils ne purent atteindre mon mal. Les poumons et le cœur s'emplissaient chaque nuit et me faisaient beaucoup souffrir, et ma gorge était très malade. Je dis à mes enfants que je ne mourrais jamais en paix que je n'eusse essayé les Amers de Houblon. Quand j'en eus pris deux bouteilles j'eus un grand soulagement. J'en pris d'autres bouteilles et je fis bien. Il y avait ici plusieurs enfants qui virent que j'avais été guérie, et ils en prirent et furent guéris, et ils sont aussi reconnaissants que moi de ce qu'il y ait un remède d'une aussi grande valeur.
Bien à vous, JULIA G. CUSHING.

83,000 perdues.
"Un voyage en Europe qui me coûtait \$3,000 me fit moins de bien qu'une bouteille d'Amers de Houblon; ils ont aussi guéri ma femme d'une faiblesse nerveuse qui datait de 15 ans, ainsi que d'insomnie et de dyspepsie."
M. R. M., Auburn, N. Y.

Bébé sauvé
C'est avec reconnaissance que nous disons que notre bébé a été guéri complètement d'une constipation dangereuse et d'une irrégularité des intestins par l'usage des Amers de Houblon par sa mère qui le nourrissait, laquelle qui en même temps fut parfaitement rétablie.
LES PARENTS, Rochester, N. Y.

Les reins malsains ou inactifs engendrent la pierre, la maladie de Bright, le rhumatisme et une légion d'autres maladies sérieuses et fatales, qui peuvent être prévenues par les Amers de Houblon, s'ils sont pris à temps.
Ludington, Mich., 2 février, 1885.—
Je vends des Amers de Houblon depuis dix ans, et il n'y a pas de médecine qui les égale pour les attaques bilieuses, les maladies des reins, et toutes les maladies incidentes à ce climat malsain.
H. T. ALEXANDER.

Monroe, Mich., 25 septembre 1885.—
Messieurs, j'ai pris des Amers de Houblon pour une inflammation des "Reins et de la Vessie." Ils m'ont fait ce que quatre médecins n'ont pu me faire, ils m'ont guéri. L'effet des Amers m'a semblé tenir de la magie.
W. L. C. RTER.

MESSIEURS—Vos Amers de Houblon m'ont été d'une grande valeur. Je souffrais de fièvres typhoïdes pendant plus de deux mois et ne pus obtenir de soulagement que lorsque j'eus pris les Amers de Houblon. Je les recommande à ceux qui souffrent de débilité et qui ont une faible santé.
J. C. STROETZEL,
368, rue Fulton, Chicago, Ill.

Pouvez-vous répondre à ceci?
Y a-t-il une personne en vie qui ait jamais vu un cas de fièvre, de bile, de maladie nerveuse ou névralgie, ou de maladie de l'estomac, du foie ou des reins, que les Amers de Houblon ne peuvent guérir?
"Ma mère dit que les Amers de Houblon sont le seul remède qui l'exempte des attaques de paralysie et du mal de tête."
El Oswego S.n.

"Mon bébé malade a été changé en un gros garçon et a été sorti du lit en peu de temps par l'emploi des Amers de Houblon."
UNE JEUNE MÈRE.

Grande Vente à bon Marché

DE
LAMPES
—POUR—
UNE SEMAINE SEULEMENT.
Lampes électriques et de fantaisie à la moitié du prix ordinaire.

COMPAGNIE MANUFACTURIERE Nationale de Cole,
160 RUE SPARKS,
OTTAWA.

Hotel de l'Europe
Sur le plan Européen,
66 & 68, RUE METCALFE, OTTAWA
C. L. BELLEER, Pro.

Lunch depuis midi à 3 hrs. p.m., 25 cts.
Diners depuis 6 hrs. à 7.30 hrs. p.m., 30 cts
Tous les premiers de la saison constamment en mains. Vins de choix, liqueurs et cigares. Repas servis à toute heure à deux minutes d'avis.

TELEGRAPHIE

Une femme brisée de vie
Scranton, Pa., 4.—Mde Peter Steel est morte dans des circonstances pénibles Elle demeurait près de l'église catholique Saint-Jean, dimanche, pendant que sa fille assistait à la messe dans cette église, Mde Peol apparut sur le seuil de la porte de sa maison, et toute enveloppée de flammes, la malheureuse créature criait au secours!
La réflexion des flammes se produisit à travers l'une des persiennes et l'on donna l'alarme. En un instant, l'église fut vide et plusieurs hommes réussirent en jetant leurs habits sur la malheureuse, à éteindre les flammes qui consumaient les vêtements et les chairs de Mde Steel évanouie. On la transporta dans son lit, et M l'abbé McAndrew l'administra.
Elle est morte hier, après avoir dit que le feu avait pris à ses habits au moment où elle retirait une cafetière du fourneau.

Un drame conjugal
Honer, Mich 4—Hier après-midi, Geo. Burton a assassiné sa femme, blessé sa belle-mère et s'est ensuite brûlé la cervelle. Le drame a eu lieu dans une localité à peu de distance de cette ville.
Un misérable
Eaton, Ohio, 4.—Jno Beal, jeune garçon retenu en prison sous accusation du meurtre de sa mère, a avoué son crime. Il dit qu'il a tiré sur elle et qu'il lui a presque tranché la tête avec une hache. Ce misérable enfant a voulu se venger de sa mère qui avait plus d'égards pour sa sœur.

Dans la Capitale
La St Dominique
Jeudi, fête St Dominique, les membres du chœur de la Basilique sont allés présider au chant d'une magnifique messe à l'église St Jean Baptiste desservie par les Revd. PP. de l'Ordre de St Dominique. La cérémonie a été très imposante.
Paradis vs Gilmour
La cause du révérend Père Paradis et les messieurs Gilmour, marchands de bois, pour vol de billets, fut appelée ce matin devant le Recorder de Hull, puis renvoyée au 9 courant.
Colonisation
Le Révd. P. Nolin, S. J. est de retour de Victoria. Il a visité le nouveau chemin de colonisation le long de la Petite Nation, et était à Ottawa mardi dernier, très satisfait de son long voyage.

Pronostics du mois d'août
Du 3 au 9, beau et souvent très chaud; quelques averses locales avec tonnerre. Du 9 au 17, quelques gros orages accompagnés de tonnerre et précédés de grandes chales.—(Pluie vers le 11);—du 18 au 25, temps changeant avec plusieurs averses; quelquefois brume et tonnerre; quelques nuits froides du 25 au 31, encore changeant avec quelques orages accompagnés de grêle et de tonnerre dans plusieurs endroits de la province, quelquefois brume et coups de vent.

Changement
M. E. O. Pigeon, dentiste, ci devant avec M. C. A. Martin, vient de transporter son bureau au coin des rues Sparks et Metcalfe, avec le Dr Robertson. M Pigeon, comme par le passé, sera toujours empressé à satisfaire tous ceux qui voudront bien lui accorder leur patronage.

Sécheresse
Un certain nombre de cultivateurs des environs d'Ottawa ont fait chanter à l'église paroissiale de Hull, une grande messe pour demander de la pluie.
Lac Témiskamingue
La bénédiction de la cloche pour la mission du lac Témiskamingue, qui devait avoir lieu dimanche prochain à la Basilique, n'aura lieu que dans le mois de septembre.

Pêcheries
1884 personnes ont visité l'exposition des pêcheries pendant le mois dernier.
Accident
Nous regrettons d'apprendre le pénible accident dont M. Ambrose Gagnon, de la société Morel et Gagnon, a été, hier, la victime. M. Gagnon était à travailler dans son atelier lorsqu'il se cassa un bras en faisant une chute. Tout en s'efforçant cet accident, nous souhaitons un prompt rétablissement à M. Gagnon.

Pèlerinage

Les pèlerins promettent d'être très nombreux cette année dans la ville d'Ottawa. Toutes les cabines pour le pèlerinage du 16 août sont vendues, et un grand nombre de billets ont été vendus.

Vol
Une femme s'est fait voler son porte-monnaie contenant \$28 hier matin au coin des rues Sussex et Rideau, pendant la procession du cirque.
Ligne d'omnibus
A partir d'hier, 27 juillet, M. D. mirique Postinghel a commencé à suivre une ligne d'omnibus régulière depuis le Bureau de Poste jusqu'aux Sources de Hilman (Hilman's Springs) chemin de Montréal, pour le prix modique de 50 cts. aller et retour.
Les personnes qui désirent louer des voitures d'excursions ou se faire conduire pourront s'adresser à M. Postinghel, qui les accommodera avec toute la satisfaction désirable.
Départ du Bureau de Poste à 9.30 a.m.; retour à 5.30 p.m.

Baisse de l'eau
Les scieries de la Chaudière commencent à ressentir l'effet des basses eaux un mois avant la date de l'année dernière. Le coupe du bois est diminué de 25 p. c.
Les régattes
On fait de grands préparatifs pour les régattes de demain sur la rivière d'Ottawa. Le stand, qui sera érigé sur la place Nepean, pourra contenir près de 2000 personnes.

La vente des bancs
La vente des bancs de la basilique aura lieu dimanche. Comme d'habitude, la compétition des acheteurs sera grande et les prix des bancs seront assez élevés.
La chaleur
La chaude température se continue sans interruption. Hier, le thermomètre a atteint jusqu'à 92° à l'ombre. Ouf!...

La 13e Canadienne
Les membres de ce corps de musique ont organisé une excursion à Besseler Grove pour lundi prochain, à bord du vapeur "Empress" qui partira à 7.20 heures. Le prix du passage est de 35 cts. seulement, aller et retour.

Mort subite
C'est avec regret que nous annonçons la mort soudaine du Dr Wm Hunter, avantageusement connu, et qui demeurait au No. 141 rue York. Le défunt est mort des suites de l'empoisonnement du sang. Depuis cinq ou six semaines il s'était senti indisposé, mais hier matin il semblait beaucoup moins souffrant. Vers le soir, cependant, il affaiblit considérablement et rendit le dernier soupir vers les 10.20 heures. Le Dr était âgé de 36 ans seulement, et généralement estimé.

Accident de cirque
Chaque fois qu'un cirque arrive dans une ville, il arrive invariablement des accidents. Hier matin, pendant le défilé de la procession, un cheval attelé à une voiture remplie de bouteilles de ginger-beer et stationné devant les bureaux du Free Press a été effrayé à l'apparition des éléphants et a commencé à ruer. Son conducteur, dans ses efforts pour maintenir son cheval, a fait une chute entre la voiture et le cheval et s'est fait traîner de la sorte jusqu'en face de l'hôtel-de-ville, où le cheval brisa l'avant de la voiture et prit sa course au milieu de la procession, descendant la rue Elgin Chose assez singulière, lorsque le malheureux conducteur se releva tout couvert de poussière, il n'avait aucun mal. En voilà un qui peut se vanter de l'avoir échappé belle.

Bijouteries
M. C. H. Doucet vient de faire subir de grandes améliorations à son établissement de bijouteries, argenteries, etc., qui vont lui permettre d'agrandir son commerce. Il vient de recevoir un assortiment magnifique de bijoux, montres, horloges, argenterie et objets de fantaisie pour cadeaux de noces. M. Doucet manufacture et répare les bijoux. les montres, etc., et la satisfaction avec laquelle il a toujours remplis les nombreuses commandes de diverses sociétés de cette ville est une preuve convaincante de son habileté dans cette ligne d'affaires. Que chacun se donne le main et se rende en masse au bloc de l'Hôtel Russell, pour faire leurs achats de bijouteries, etc. 26 mai—3m.

DE PARTOUT

Tentative de Suicide
Un nommé Patrick Regan a tenté de se suicider, samedi après-midi, en se coupant la gorge avec un rasoir.
C'était un bon ouvrier et on attribue à un moment d'aberration son acte de désespoir.
Après le dîner, samedi, il monta s'habiller, mais, comme il ne descendait pas, la maîtresse de pension monta voir ce qu'il faisait et elle le trouva étendu sur son lit, baignant dans son sang et la gorge affreusement coupée.
Un rasoir plein de sang était à côté du lit.
On avertit la police, qui manda l'ambulance de l'hôpital Notre-Dame, où fut conduit le malheureux Regan.
On espère pouvoir le sauver.
Son épouse est allée le voir hier à l'hôpital avec son jeune enfant, mais, chose des plus pénibles, elle était ivre.
Regan a un de ses frères à l'asile de la Longue-Pointe.

Pénible accident
Un soldat de la batterie B. M. Auguste Di nne, frère de M. le Dr. N. E. Dionne, a été victime d'un pénible accident, hier après-midi. Il avait pris passage à bord de l'Intercolonial pour aller passer son congé à la campagne, et il était descendu du convoi à St. Charles de Bellechasse, pour parler à quelqu'un. En voulant remonter à bord, il manqua le marche-pied et sa jambe droite alla s'engager entre la boîte d'une roue. La peau de la cuisse fut complètement enlevée, les muscles du mollet furent broyés et la tête du péron brisée. Le Dr Tanguay, de St Gervais, fit un premier pansement, et le blessé fut aussi ramené à Québec dans la soirée et transporté à l'Hôpital de la Marine, où il reçut des soins des docteurs Catellier, Tanguay et Dionne.
Dans l'intervalle on avait jugé prudent de le faire administrer. L'amputation n'a pas encore été pratiquée et elle ne sera peut-être pas, surtout si M. Dionne endure la réaction terrible qui va suivre la commotion cérébrale qu'il a éprouvée.
Aujourd'hui, il souffrait atrocement.

Ouragan
On écrit de Saint Basile de Madawaska:
Une terrible tempête de vent et de pluie a passé sur notre village mercredi soir. A Sainte-Anne N. B., le vent a renversé huit bâtisses, maisons et granges, et endommagé plusieurs autres. Chez M. Prime Thériault, son gros magasin a été défoncé et les marchandises ont été lancées en dehors. M. Paul Thibeau a tout perdu, maison et grange. La bourrasque a duré environ 7 minutes. Heureusement, personne n'a été blessé.

Leop dans la bergerie
Grand émoi a été causé à Québec, samedi matin, par l'arrestation d'un nommé Agathon Danamur, ci-devant de la communauté des frères de la doctrine chrétienne, sous accusation du vol de la somme de \$800 à même la caisse de l'établissement des enfants du Bienheureux de la Salle. Danamur avait été pendant assez longtemps instituteur dans l'école des frères et le Supérieur l'avait toujours considéré comme un homme parfaitement honorable.
Dans la nuit de lundi à mardi, la caisse de l'école a été ouverte et une somme de \$800 enlevée.
Danamur a quitté l'école à six heures ce matin. Il se rendit à l'établissement de M. M. Glover et Fry, remplaça ses vêtements noirs par un vêtement en tweed gris, traversa le fleuve et s'embarqua sur un train du Grand-Tronc.
Cependant, les frères s'apercevant de l'absence de Danamur, en conclurent que ce devait être lui qui avait pillé la caisse. A la demande du supérieur, un bref d'arrestation fut émané et notre homme arrêté au moment où le train atteignait la jonction de la Chaudière. On trouva sur sa personne une somme de \$750. En se voyant arrêté il s'écria: Je savais comment cela tournerait.
Il est maintenant logé en prison.
Danamur est âgé de 52 ans.

PRESERVEZ

Vous des mouches en achetant la
TOILE METALLIQUE
Chez E. G. Laverdure.
Glaciers Améliorés,
Pinces à Glace,
Moulin pour l'herbe,
Ciseaux pour l'herbe,
Poëles à l'huile,
CHEZ
E. G. LAVERDURE
RUE WILLIAM.

Comme ses antécédents ne sont aucunement en accord avec sa dernière équipée, l'on croit qu'il souffre d'une attaque d'aliénation mentale.
CHEMIN DE FER CANADIEN ATLAN-TIQUE
La vente des billets d'excursions de samedi sur cette route populaire nommée Every Saturday commença le samedi, 2 juillet; les billets sont bons pour partir par le train de 1.40h. jusqu'au Coteau et de là par les bateaux de la compagnie du Richelieu sautant les rapides et arrivant à Montréal à 6 hrs. p. m. Billets bons pour retourner par le chemin de fer Pacifique Canadien, laissant Montréal à 8 heures dimanche soir.

Loterie Nationale!
Les Tirages Mensuels
ONT LIEU LE
Troisième Mercredi
DE CHAQUE MOIS.
La valeur des prix qui seront tirés
MERCREDI
17 AOÛT 1887
À 2 h. p.m., sera de
\$60,000
COUT DU BILLET:
Première série - - - \$1.00
Deuxième série - - - 0.25

Demandez le catalogue des prix,
LE SECRETAIRE,
S. E. LEFEBVRE,
19 rue St Jacques,
MONTREAL.



Avis Public
Les laitiers de cette ville sont spécialement priés de prendre connaissance de la clause suivante des Règlements Provinciaux en force dans cette municipalité:
"Clause 10.—Les étables, les vaches laitières, les laiteries ou autres places où l'on garde le lait, seront sujettes à l'inspection de l'officier de santé ou d'autres personnes sous la direction du Bureau de Santé. Les fromagères et les préparations de fromageries seront tenues d'obtenir du dit Bureau de Santé un permis pour l'exploitation d'icelles; et toute personne n'aura le droit de tenir un établissement de cette nature sans cette permission, laquelle sera accordée après l'inspection des lieux et l'approbation de l'Inspecteur. Ce permis sera sujet aux conditions suivantes, savoir: "ces lieux devront être tenus de manière à ce que le lait ne soit en aucune manière vicié par des matières nuisibles et capables de causer des maladies, soit par absorption de germes morbifiques, soit par l'infection des vaches ou par aucune autre cause généralement reconnue comme délétère et malfaisante. Ces conditions cessant d'être remplies, le permis pourra être révoqué par le dit Bureau de Santé en aucun temps. Toute personne commettant une infraction à ce règlement sera passible d'une amende n'exceedant pas la somme de vingt piastres."
Conformément au règlement ci-dessus mentionné, je donne avis par les présentes à toutes les personnes qui vendent du lait dans cette municipalité, d'enregistrer leurs noms au Bureau de Santé, à l'Hôtel-de-Ville, d'ici au 1er août prochain, afin d'obtenir le permis exigé par la loi.
Par ordre du Bureau de Santé,
A. ROBILLARD, M.D.
Ottawa, 16 juillet 1887.—6f.

James R. Bowes
ARCHITECTE
Chambre 25,
SCOTCH ONTARIO CHAMBERS
RUE SPARKS,
Ottawa 9 juin 1886—1a

9e année

ABONNEMENTS
Par année.....
Four six mois.....
Four quatre mois.....
Méthode Hebdomadaire.....
Administration.....
524, Rue

LE CA
Ottawa

NOTRE E

Nous sommes mandés ce que l'exposition qui Ottawa, le 19 Il nous semble de temps à perdre à être bien jours à l'avance.

Si l'exposition un succès—ce pas—on pourra sur le comité inexplicables à vue.
Un peu de messieurs, afin soit digne d'être visiteurs et dignes de la capitale quand ils v sont capables d'exposition aussi monstration en verneur général fêtes du jubilé.

Encore une fois sur Québec s'il nous à l'œuvre gensement est encore surpassé.

COUPS

Sir John A M à la capitale ve

L'hon. M. O Chamber de C d'Angleterre sa

Il est probable comté d'Ottawa courant.

Les brefs po Charlevoix et émis prochainement auront lieu d'août.

Sir Charles retour d'Angle du mois d'octo à préparer le chaîne session

L'hon. M. M ral des Postes tion d'un m offrant d'accept partout le D un pour cent

Le maire parti mardi journa trois Gordon agrira son absence.

Sir Hector phe Caron se aujourd'hui.
Pas un seul tario n'a publi que le nouv M. Laurier, a nique de Son que les libra plate couture quoi attribue toisie à l'égar